



## **ESTATUTS DE LA FUNDACIÓ “GERMÀ COLÓN DOMÉNECH” DE LA COMUNITAT VALENCIANA**

**(Aprovats en la sessió número 42 de la Junta de Govern  
del dia 3 de maig de 2002)**

### **TÍTOL PRIMER: DISPOSICIONS GENERALS**

#### **Art. 1.- Denominació i naturalesa**

Amb la denominació *Fundació Germà Colón Doménech de la Comunitat Valenciana* es constitueix, per part de la Universitat Jaume I de Castelló (tambè la UJI) i el Sr. Germà Colón Doménech (tambè el donador), una Fundació de caràcter cultural i sense ànim de lucre, sota la tutela del Protectorat que exerceix la Generalitat Valenciana.

#### **Art. 2.- Personalitat i capacitat**

La Fundació adquirirà personalitat jurídica des de la inscripció de l'escriptura pública de la seua constitució en el corresponent Registre de Fundacions.

#### **Art. 3.- Règim**

La Fundació es regirà per la voluntat del fundador, pels Estatuts i normes que en interpretació i desenvolupament d'aquests establezca el Patronat, i en tot cas, per les disposicions legals vigents.

#### **Art. 4.- Nacionalitat i domicili**

La Fundació té nacionalitat espanyola. El domicili social de la Fundació es troba al Campus de Riu Sec de la Universitat Jaume I, avinguda de Vicent Sos Baynat, s/n, CP 12071, Castelló de la Plana. Per acord del Patronat i amb la corresponent modificació estatutària, podrà traslladar-se aquest domicili. Aquesta reforma estatutària s'inscriurà en el Registre de Fundacions de la Comunitat Valenciana.

#### **Art. 5.- Àmbit d'actuació**

La Fundació desenvoluparà les seues activitats preferentment en el territori de la Comunitat Valenciana. Quant a l'àmbit personal o sector de la població atesa, l'actuació de la Fundació es circumscriu al personal docent i investigador i als estudiants universitaris.

## **TÍTOL SEGON: OBJECTE I BENEFICIARIS**

### **Art. 6.- Finalitats**

La Fundació tindrà com objectiu la promoció de totes les activitats relacionades amb la Filologia Romànica (català, espanyol, francès, italià i gallegoportugués) dirigides, entre altres, a:

- a) Incentivar el coneixement i la recerca de la Filologia Romànica en els seus diferents àmbits.
- b) Afavorir el contacte amb altres Universitats europees i de la resta del món, dedicades al mateix camp.
- c) Promoure activitats acadèmiques diverses: congressos, jornades, cursos, publicacions, conferències, etc. Una o altra de les diverses activitats ha de tenir lloc anualment.
- d) Facilitar la publicació de treballs que genere la Fundació de la Comunitat Valenciana Germà Colón Doménech.

### **Art. 7.- Beneficiaris**

Seràn potencials beneficiaris de la Fundació tota mena d'institucions, associacions, col·lectius i professionals que tinguen per finalitat la promoció i difusió de la Filologia Romànica. La Fundació atorgarà amb criteris d'imparcialitat i no discriminació els seus beneficis a les persones o entitats que reunesquen les condicions expressades anteriorment i el Patronat estime que són legítims creditors d'aqueixos beneficis, d'acord amb les bases, normes o regles que establezca amb aqueixa finalitat.

Ningú podrà al·legar, davant la Fundació, dret preferent a gaudir dels seus beneficis, ni imposar la seua atribució a persona o entitat determinada.

## **TÍTOL TERCER: GOVERN DE LA FUNDACIÓ**

### **SECCIÓ I: DEL PATRONAT**

#### **Art. 8.- El Patronat**

El Patronat és l'òrgan de govern, representació i administració de la Fundació que executarà les funcions que li corresponen d'acord amb el que es disposa en l'ordenament jurídic i en aquests Estatuts.

#### **Art. 9.- Composició del Patronat**

1. El Patronat estarà format per vuit membres:
  - a) El Rector de la Universitat Jaume I de Castelló o la persona en qui delegue.

b) El Director Executiu de la Fundació, que serà el donador o el seu substitut, d'acord amb l'article 17.

c) Els marmessors de la donació designats pel donador, el Sr. Germà Colón Doménech:

- El seu fill Andrés Colón-Rinaldi.
- Un altre membre de la família nomenat pel donador, el Sr. Germà Colón Doménech, o pels seus descendents.
- El Sr. Lluís Gimeno Betí.
- El Sr. Tomàs Martínez Romero.

d) Dos Professors i/o investigadors de la UJI designats pel Rector: un vinculat a les àrees de coneixement relacionades amb la Llengua i Literatura Hispàniques esmentades en l'article 6 d'aquests Estatuts, i un altre que siga historiador del Dret Valencià.

2. Els patrons exerciran llur mandat per temps indefinit.

### **Art. 10.- Cessament i nomenament de patrons**

1. El cessament en el càrrec de patrons es produirà per la concurrència d'alguna o algunes de les causes establertes legalment.

2a. Els patrons de l' apartat c) de l'article 9 podran ser cessats per decissió del Sr. Germà Colón Doménech o del seu successor, sempre membre de la família Colón.

2b. Els patrons de l' apartat d) de l'article 9 podran ser cessats per aquell qui els haurà designat.

3. Després que es produeca una vacant es designarà una persona per ocupar-la d'acord amb les següents regles:

a) Quan la vacant es produeca en el grup dels marmessors de la donació membres de la família Colón Doménech, serà el donador o, en el seu cas, un dels seus descendents, el que determinarà el substitut, de manera que en el Patronat sempre hi haja dos membres de l'esmentada família.

b) Quan la vacant es produeca en els dos marmessors no familiars del donador, es determinarà el substitut pel donador o, en el seu cas, per la resta de marmessors de comú acord

c) Quan la vacant es produeca en els Professors de la UJI, el Rector designarà el substitut.

El nomenament es comunicarà al Protectorat en la forma establerta en la normativa vigent.

### **Art. 11.- Obligacions dels patrons**

Entre altres, són obligacions dels patrons fer que es complequen els objectius de la Fundació, concórrer a les reunions a què siguen convocats, exercir el càrrec amb la diligència deguda, mantenir un bon estat de conservació i producció dels béns i drets de la Fundació i complir en llurs actuacions amb el que es determina en les disposicions legals vigents i en aquests Estatuts.

## **Art. 12.- Caràcter gratuït del càrrec de patró**

Els patrons exerciran llurs càrrecs gratuïtament, i en cap cas podran rebre retribucions per l'exercici de la seua funció. Això no obstant, tindran dret al reembossament de les despeses degudament justificades que l'exercici de llurs funcions els produeca.

## **Art. 13.- Organització del Patronat**

1.El Patronat tindrà un President, un Vicepresident, un Director Executiu i cinc vocals:

- a) El President, serà el Rector de la Universitat Jaume I de Castelló.
- b) El Vicepresident serà el Sr. Andrés Colón-Rinaldi o algú dels seus descendents que tinga la condició de membre del Patronat.
- c) El Director Executiu serà el donador, d'acord amb el que disposa l'article 17.
- d) Vocals: la resta de membres del Patronat.

2. El Patronat designarà un Secretari, amb veu i sense vot si no és membre del Patronat.

3. L'interventor (vegeu art. 28) de la Fundació assistirà a les reunions del Patronat amb veu però sense vot. El President podrà invitar en qualitat d'assessor, amb veu però sense vot, altres persones que per llur especial qualificació es considerarà d'interès.

4. Els dits càrrecs s'exerciran per temps il·limitat.

## **Art. 14.- El President**

1. El President tindrà les atribucions següents:

- a) Ostentar la representació de la Fundació davant tota classe de persones, autoritats i entitats públiques i privades.
- b) Convocar les reunions ordinàries i extraordinàries del Patronat, fixar l'ordre del dia, presidir-les i dirigir-ne les deliberacions. En cas d'empat, podrà decidir amb vot de qualitat.
- c) Executar i fer complir els acords que adopte el Patronat. Amb aquesta finalitat podrà realitzar tota classe d'actes i firmar els documents necessaris.
- d) Resoldre, en cas d'urgència, els incidents que es presenten en el desenvolupament de l'activitat programada de la Fundació. Posteriorment haurà d'informar sobre aquests al Patronat.
- e) Portar a terme la contractació d'actuacions d'acord amb la planificació prevista i resoldre, si pertoca, les incidències que siguin d'urgent resolució. Posteriorment haurà d'informar sobre aquestes al Patronat.
- f) Contractar les obres, serveis i subministraments que no superen el 5% del pressupost de la Fundació.
- g) Dirigir, inspeccionar i impulsar les activitats de la Fundació.
- h) Exercir la direcció superior de tot el personal de la Fundació.
- i) Executar accions judicials i administratives en cas de urgència.

2. Així mateix, podrà assumir totes les funcions que li delegue el Patronat, excepte l'aprovació del comptes i del pressupost, les quals tenen la condició de facultats indelegables.

### **Art. 15.- El Vicepresident**

Correspondrà al Vicepresident (veg. art. 13) realitzar les funcions del President en els casos de vacant, absència o malaltia. Així mateix, podrà actuar també en representació de la Fundació en aquells supòsits en què es determine per acord del Patronat.

### **Art. 16.- El Secretari**

Són funcions del Secretari la custòdia de tota la documentació que pertany a la Fundació, alçar les actes corresponents a les reunions del Patronat, expedir els certificats i informes que siguin necessaris i totes aquelles que expressament es deleguen.

### **Art. 17.- El Director Executiu**

1. El donador, el Sr. Germà Colón Doménech, ocuparà el càrrec de Director Executiu a títol vitalici.

2. En cas de vacant, el Rector, a proposta del Patronat, nomenarà un Director Executiu. Aquest càrrec podrà ser revocat en qualsevol moment pel Patronat.

3. El Director Executiu proposarà anualment al Patronat el pla d'actuacions per a la seua aprovació, d'acord amb el que disposa l'article 6 d'aquests Estatuts, especialment l'apartat c, i en lliurarà una memòria.

### **Art. 18.- Facultats del Patronat**

Correspon al Patronat complir els fins fundacionals i administrar els béns i drets que integren el patrimoni de la Fundació, mantenint plenament el rendiment i utilitat d'aquests.

Independentment de les funcions que li atorguen aquests Estatuts, i sense perjudici de sol·licitar les preceptives autoritzacions al Protectorat, a títol merament enunciatiu i no limitador, seran facultats del Patronat:

- a) L'aprovació del programa anual d'actuacions de la Fundació.
- b) L'aprovació del pressupost, liquidació de l'anterior i censura de comptes.
- c) L'aprovació de les bases per a la selecció i contractació de personal.
- d) L'aprovació del Reglament de Funcionament de la Fundació.
- e) El seguiment i vigilància del pla aprovat i resolució de les qüestions que es plantegen en la seua execució.
- f) Portar a terme els convenis que estime pertinents per al millor compliment dels seus fins.
- h) L'administració i disposició del patrimoni de la Fundació, de conformitat amb el que

s'estableix en aquests Estatuts.

#### **Art. 19.- Reunions del Patronat i convocatòria**

El Patronat es reunirà com a mínim dues vegades l'any en l'exercici econòmic: una en el primer semestre, per a l'aprovació dels comptes, memòria i liquidació del pressupost de l'exercici anterior, i una altra, en l'últim trimestre, per a l'aprovació del pressupost i la memòria de l'exercici següent. Així mateix, també es reunirà sempre que ho requerirà el seu President, o quan ho sol·licite, com a mínim, un terç dels seus membres.

La convocatòria s'haurà de trametre a cada un dels membres almenys amb 10 dies d'antelació a la data de realització. En la convocatòria s'haurà de fer constar el lloc, el dia i l'hora de celebració de la reunió, i l'ordre del dia. Així mateix, caldrà adjuntar a la convocatòria la documentació necessària per al coneixement dels assumptes que s'han de tractar.

No caldrà fer convocatòria prèvia quan es troben presents tots els patrons i acorden per unanimitat la celebració de la reunió.

#### **Art. 20.- Forma de deliberar i prendre els acords**

Per a la constitució vàlida del Patronat caldrà la presència del President i del Secretari o, si escau, de qui els substituïran, i de la meitat almenys dels seus membres, en primera convocatòria, i en segona convocatòria quan estiga present una tercera part d'aquests. Les reunions seran dirigides pel President. Els acords s'adoptaran per majoria de vots, i decidirà, en cas d'empat, el vot de qualitat del President. De les sessions del Patronat el Secretari estendrà l'acta corresponent, que haurà de ser posteriorment subscripta i aprovada per tots els membres presents en la reunió.

#### **Art. 21.- Obligacions del Patronat**

En la seua actuació el Patronat s'haurà d'ajustar al que s'estableix en la legislació vigent i a la voluntat del fundador manifestada en aquests Estatuts. El Patronat retrà comptes al Protectorat, presentarà els pressuposts i sol·licitarà les necessàries autoritzacions d'acord amb la normativa vigent.

### **SECCIÓ II: DE LA GESTIÓ**

#### **Art. 22.- Patrimoni fundacional**

El capital fundacional estarà integrat per tots els béns i drets que constitueixen la dotació de la Fundació i per aquells altres que d'ara en endavant s'hi aporten amb aquest caràcter.

#### **Art. 23.- Composició del patrimoni**

El patrimoni de la Fundació pot estar constituït per tota classe de béns i drets susceptibles

de valoració econòmica. La Fundació figurarà com a titular de tots els béns i drets que integren el seu patrimoni, per a la qual cosa s'inscriuran aquests en els registres públics corresponents, i s'inclouran en l'inventari de béns de la Fundació.

#### **Art. 24.- Del finançament**

La Fundació, per al desenvolupament de les seues activitats, es finançarà amb els recursos que provenen del rendiment del seu patrimoni i, si escau, amb aquells altres procedents de les ajudes, subvencions o donacions que reba, tant de persones o entitats públiques com privades.

#### **Art. 25.- De l'administració**

El Patronat queda facultat per a l'administració i disposició del patrimoni de la Fundació, d'acord amb el que aconselle la conjuntura econòmica de cada moment i sense perjudi de sol·licitar les corresponents autoritzacions del Protectorat.

La Fundació aplicarà els seus recursos al compliment de les diverses finalitats fundacionals que persegueix, d'acord amb els percentatges establerts legalment i en la proporció que per a cada exercici determine el Patronat en elaborar i aprovar els corresponents pressuposts anuals.

#### **Art. 26.- Règim financer**

L'exercici econòmic ha de coincidir amb l'any natural. En la gestió economicofinancera, la Fundació es regirà d'acord amb els principis i criteris generals determinats en la normativa vigent.

#### **Art. 27.- Rendició de comptes. Pressuposts**

Per a cada exercici cal confeccionar el pressupost corresponent, en el qual cal reflectir amb claredat els ingressos i les despeses, seran aprovats pel Patronat. Així mateix, s'haurà d'aprovar la liquidació del pressupost i comptes relatius a l'exercici anterior.

De la mateixa manera, el Patronat elaborarà i aprovarà una memòria expressiva de les activitats fundacionals i de la gestió econòmica, que haurà d'incloure el quadre de finançament, així com el grau exacte de compliment dels fins fundacionals. De la mateixa manera, la memòria reflectirà totes aquelles incidències que la legislació aplicable exigeixca.

Tant els pressuposts com els comptes i les memòries corresponents es trametran al Protectorat per tal que els aprobe dins dels terminis marcats en la legislació vigent.

#### **Art. 28.- Interventor**

El Patronat designarà un interventor, el qual, entre d'altres, tindrà les següents funcions :

- a) La firma de talons o xecs bancaris, pagarés o qualsevol altre document similar per a efectuar els pagaments autoritzats i ordenats pel Patronat.
- b) La intervenció i control del moviment d'ingressos i despeses de la Fundació.
- c) La preparació dels comptes, liquidacions i pressuposts de la Fundació i tots els documents de caràcter econòmic que haja de formalitzar aquella per a trametre'ls o donar-ne compte al Protectorat.

## **TÍTOL QUART: DE LA MODIFICACIÓ, FUSIÓ O EXTINCIÓ**

### **Art. 29.- Modificació dels Estatuts**

Per acord del Patronat podran ser modificats aquests Estatuts, i amb aquesta finalitat caldrà ajustar-se a les causes i procediments establerts en la legislació vigent.

En cap cas podrà contradir-se allò acordat en el Conveni signat entre la UJI i el Sr. Germà Colón Domènech el 2 d'octubre de 2001.

### **Art. 30.- Fusió o extinció de la Fundació**

La Fundació té una durada il·limitada, això no obstant, el Patronat podrà proposar la seua fusió a una altra fundació o acordar-ne l'extinció, en els termes fixats per la legislació vigent.

En cas d'extinció, la donació a què fa referència el conveni signat entre la Universitat Jaume I i el Sr. Germà Colón Doménech, el 2 d'octubre de 2001, serà reintegrada al donador o als hereus legals del donador a càrrec de la Universitat Jaume I.

**En Castelló, a tres de maig de 2002.**